

**QUYẾT ĐỊNH  
ĐÌNH CHỈ GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ**

Căn cứ vào các Điều 48, Điều 217, Điều 218, Điều 219 và khoản 2 Điều 273, Điều 280 của Bộ luật tố tụng dân sự; Căn cứ Luật phí và lệ phí số 97/2015/QH13 ngày 25/11/2015; Nghị quyết số 326/2016/UBTVQH14 ngày 30/12/2016 của Ủy ban Thường vụ Quốc hội quy định về mức thu, miễn giảm, thu, nộp, quản lý và sử dụng án phí và lệ phí Tòa án.

Sau khi nghiên cứu hồ sơ vụ án dân sự sơ thẩm thụ lý số 30/2020/DSST ngày 21/2/2020.

Xét thấy: Nguyên đơn- Ngân hàng thương mại cổ phần Việt Nam TV đã được triệu tập hợp lệ lần thứ hai mà vẫn vắng mặt, căn cứ điểm c khoản 1 Điều 217 của Bộ luật Tố tụng dân sự.

**QUYẾT ĐỊNH**

**1.** Đình chỉ giải quyết vụ án dân sự thụ lý số 30/2020/TLST-DS ngày 21 tháng 02 năm 2020 về việc “Tranh chấp hợp đồng tín dụng” giữa:

Nguyên đơn: Ngân hàng thương mại cổ phần Việt Nam TV.

Địa chỉ: Số 89 LH, phường LH, quận ĐĐ, thành phố Hà Nội.

Người đại diện theo pháp luật: Ông Ngô Chí D- Chức vụ: Chủ tịch Hội đồng quản trị.

Bị đơn: Ông Lê Đức T, sinh năm 1994

Địa chỉ: Tổ 20, phường Phú X, thành phố TN, tỉnh Thái Nguyên

**2.** Hậu quả của việc đình chỉ giải quyết vụ án:

- Người khởi kiện có quyền nhận lại đơn khởi kiện, các tài liệu chứng cứ đã nộp cho Tòa án nếu có yêu cầu và có quyền khởi kiện yêu cầu Tòa án giải quyết lại vụ án theo quy định của pháp luật.

- Về án phí: Sung quỹ Nhà nước số tiền tạm ứng án phí Ngân hàng thương mại cổ phần Việt Nam TV đã nộp là 1.571.896 đồng (Một triệu năm trăm bảy mươi một nghìn, tám trăm chín mươi sáu đồng) theo biên lai thu số 0002742 ngày 21/02/2020 tại Chi cục Thi hành án dân sự thành phố Thái Nguyên.

**3.** Đương sự có quyền kháng cáo, Viện kiểm sát cùng cấp có quyền kháng nghị quyết định này trong thời hạn 07 ngày kể từ ngày nhận được quyết định hoặc kể từ

ngày quyết định được niêm yết theo quy định của Bộ luật tố tụng Dân sự.

**Nơi nhận:**

**THẨM PHÁN**

- Đương sự;
- TAND tỉnh Thái Nguyên;
- Viện kiểm sát nhân dân TPTN;
- Chi cục Thi hành án dân sự TPTN
- Lưu hồ sơ vụ án.

**Ngô Thị Thu Thuận**

TOÀ ÁN NHÂN DÂN  
THÀNH PHỐ THÁI NGUYÊN  
TỈNH THÁI NGUYÊN

Số: /2016/QĐST- DS

CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM  
Độc lập - Tự do - Hạnh phúc

Thái Nguyên, ngày tháng năm 2016

**QUYẾT ĐỊNH**  
**TIẾP TỤC GIẢI QUYẾT VỤ ÁN DÂN SỰ**

**TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ THÁI NGUYÊN**

Căn cứ vào các điều 48, Điều 216 và Điều 219 của bộ luật tố tụng dân sự  
Xét thấy: Đã được Ủy ban nhân dân thành phố Thái Nguyên cung cấp tài liệu chứng cứ theo yêu cầu của Tòa án

**QUYẾT ĐỊNH:**

1. Tiếp tục giải quyết vụ án dân sự thụ lý số 133/2015/TLST-DS ngày 16 tháng 12 năm 2015 về việc ‘tranh chấp quyền sử dụng đất’, giữa:

**Nguyên đơn:** Bà Nguyễn Thị Hồng

Địa chỉ: Tổ 20, phường Phú Xá, thành phố Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên

**Bị đơn:** Bà Hồ Thị Thủy

Địa chỉ: Tổ 20, phường Phú Xá, thành phố Thái Nguyên, tỉnh Thái Nguyên

2. Quyết định tiếp tục giải quyết vụ án dân sự có hiệu lực kể từ ngày ban hành. Quyết định tạm đình chỉ giải quyết vụ án dân sự số 133/2015/TLST-DS ngày 16 tháng 12 năm 2015 hết hiệu lực kể từ ngày ban hành quyết định này.

**Nơi nhận:**

- Đương sự;
- Viện kiểm sát nhân dân TPTN;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**THẨM PHÁN**

**Đồng Huy Hưởng**

